393R2700

1.10.93 EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS OFFICIELLA TIDNING Nr L 245/99

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EEG) nr 2700/93

av den 30 september 1993

om tillämpningsföreskrifter för bidrag till får- och getköttsproducenter

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska ekonomiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 3013/89 av den 25 september 1989 om den gemensamma organisationen av marknaden för får- och getkött(1), senast ändrad genom förordning (EEG) nr 363/93(2), särskilt artikel 5.9 i denna,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 3493/90 av den 27 november 1990 om allmänna regler för beviljande av bidrag till får- och getköttsproducenter(3), senast ändrad genom förordning (EEG) nr 2070/92(4), särskilt artikel 1 andra punkten i denna,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 3813/92 av den 28 december 1992 om den beräkningsenhet och de omräkningskurser som skall tillämpas avseende den gemensamma jordbrukspolitiken(5), särskilt artikel 6.2 i denna, och

med beaktande av följande:

Det system för bidrag till tackor som avses i artikel 5 i förordning (EEG) nr 3013/89 omfattas av rådets förordning (EEG) nr 3508/92 av den 27 november 1992 där det fastställs ett integrerat administrations- och kontrollsystem för vissa av gemenskapens stödsystem(6) (nedan kallat det "integrerade systemet"). I enlighet med kommissionens förordning (EEG) nr 3887/92 av den 23 december 1992 om fastställande av tillämpningsföreskrifter för det integrerade administrations- och kontrollsystemet för vissa av gemenskapens stödsystem(7), tillämpas de regler för ansökningar om stöd och det integrerade kontrollsystem som anges i artikel 2 i förordning (EEG) nr 3508/92 på bidrag för tackor och hongetter från och med regleringsåret 1994.

Eftersom det integrerade systemet innehåller de väsentliga delarna av kommissionens förordning (EEG) nr 3007/84 av den 26 oktober 1984 om fastställande av tillämpningsföreskrifter för bidraget till fårköttsproducenter(8), senast ändrad genom förordning (EEG) nr 3204/92(9), bör förordning (EEG) nr 3007/84 upphöra att gälla.

De bestämmelser i förordning (EEG) nr 3007/84 som inte införts i det integrerade systemet bör kodifieras, särskilt bestämmelserna angående perioden för inlämning av bidragsansökningar, längden av djurhållningsperioden inom jordbruksföretaget och omräkningskursen vid utbetalning av bidrag eller förskott. I avvaktan på tillämpningen av rådets direktiv 92/102/EEG av den 27 november 1992 om identifikation och registrering av djur(10), bör minimikrav fastställas för det övervakningssystem som införts av medlemsstater som avser att genomföra kontroller utanför djurhållningsperioden.

De åtgärder som föreskrivs i denna förordning är förenliga med yttrandet från Förvaltningskommittén för får och getter.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Ansökningar

1. Utöver de krav som ställs i det integrerade administrations- och kontrollsystemet angående vissa av gemenskapens stödsystem, i enlighet med förordning (EEG) nr 3508/92 och (EEG) nr 3887/92, skall producenterna i sina bidragsansökningar ange om de saluför fårmjölk eller mjölkprodukter som baseras på fårmjölk under det regleringsår för vilket bidrag söks.

2. Ansökningar om bidrag till får- och getköttsproducenter skall lämnas till den myndighet som medlemsstaten utsett i det område där jordbruket är beläget, under en tidsperiod som fastställs av varje medlemsstat inom en tidsram som börjar den 1 november före ingången av regleringsåret och som slutar den 30 april efter ingången av det regleringsår för vilket ansökningarna har inlämnats.

I stället för en period får medlemsstaterna, inom ovan nämnda tidsram, fastställa två icke på varandra följande perioder för inlämning av ansökningar. Producenter i dessa medlemsstater får i så fall endast lämna in bidragsansökan under en av dessa två perioder.

(1) EGT nr L 289, 7.10.1989, s. 1.
(2) EGT nr L 42, 19.2.1993, s. 1.
(3) EGT nr L 337, 4.12.1990, s. 7.
(4) EGT nr L 215, 30.7.1992, s. 63.
(5) EGT nr L 387, 31.12.1992, s. 1.
(6) EGT nr L 355, 5.12.1992, s. 1.
(7) EGT nr L 391, 31.12.1992, s. 36.
(8) EGT nr L 283, 27.10.1984, s. 28.
(9) EGT nr L 319, 4.11.1992, s. 7.
(10) EGT nr L 355, 5.12.1992, s. 32.

Förenade kungariket får dock fastställa olika perioder för Nordirland och Storbritannien.

3. Den djurhållningsperiod under vilken producenten förbinder sig att hålla så många tackor eller getter på sitt jordbruksföretag som han sökt bidrag för, skall uppgå till 100 dagar med början den sista dagen i den period för inlämning av ansökningar som anges i punkt 2.

Artikel 3.4 i rådets förordning (EEG, Euratom) nr 1182/71(1) skall inte tillämpas vid fastställande av ovan nämnda period på 100 dagar.

4. Varje ansökan skall omfatta minst 10 tackor eller getter.

Artikel 2

Anmälan

Medlemsstaterna skall senast den 31 juli varje år lämna information till kommissionen om de bidragsansökningar som lämnats in under den period som avses i artikel 1.2. För detta ändamål skall blankettmallen i bilagan till denna förordning användas.

Denna information skall göras tillgänglig för de nationella organ som är ansvariga för att utarbeta den officiella statistiken för får- och getköttssektorn, om de så begär.

Artikel 3

Bidragsberättigande

1. Det bidrag som avses i artikel 5 i förordning (EEG) nr 3013/89 skall utbetalas för varje bidragsberättigande djur som producenten håller på sitt jordbruksföretag under den djurhållningsperiod som anges i artikel 1.3.

2. Vid kontrollen av bidragsansökningarna skall de djur anses vara bidragsberättigande, som uppfyller villkoren enligt definitionerna i artikel 1.4 och 1.5 i förordning (EEG) nr 3493/90 den sista dagen i djurhållningsperioden.

Artikel 4

Kontroll

1. Kontroller på platsen skall utföras i enlighet med artikel 6 i förordning (EEG) nr 3887/92, och systemet för löpande registrering av förändringar i djurbesättningarna skall överensstämma med reglerna i artikel 4 i direktiv 92/102/EEG.

För regleringsåret 1994 gäller dock, att om en medlemsstat ännu inte har infört detta registreringssystem, får den använda ett annat registreringssystem som på ett löpande och tydligt vis återger djurbesättningarnas faktiska situation. Detta system skall innehålla följande information:

— Antal tackor eller hongetter som hålls inom jordbruksföretaget vid ett datum som medlemsstaten bestämmer.

— Datum för lamning och antal honor som betäckts för första gången.

— Datum för köp av tackor eller getter, med uppgifter om antal och om säljare, eller inköpställe i fall då köpet skett på auktion.

— Datum för försäljning av tackor eller getter, med uppgifter om antal och om köpare, eller försäljningsställe i fall då försäljningen skett på auktion.

— Fall av force majeure och naturliga omständigheter som lett till en minskning av antalet tackor eller getter med uppgift om datum, antal drabbade djur och orsak.

De medlemsstater som omfattas av ovanstående stycke skall till kommissionen anmäla de nationella bestämmelser som antas för detta syfte före ingången av regleringsåret 1994.

I dessa medlemsstater skall åtminstone 50 % av minimiantalet föreskrivna kontroller utföras under djurhållningsperioden, och ett villkor för att bidrag skall beviljas är att producenten för ett register som gör det möjligt att införa systemet för löpande registrering.

2. Medlemsstaterna skall för varje regleringsår upprätta en förteckning över de fårproducenter som saluför fårmjölk och fårmjölksprodukter. Förteckningen skall upprättas på grundval av de uppgifter som producenterna lämnar enligt artikel 1.1. Dessutom skall medlemsstaterna, när de upprättar förteckningen, ta hänsyn till resultaten från kontroller och till övriga informationskällor som är tillgängliga för den behöriga myndigheten, särskilt information från bearbetningsföretag eller distributörer angående producenternas saluföring av fårmjölk och fårmjölksprodukter.

Artikel 5

Betalning

1. De förskottsbetalningar som avses i artikel 5.6 andra stycket i förordning (EEG) nr 3013/89 får under inga omständigheter utbetalas före slutet av den djurhållningsperiod som anges i artikel 1.3.

2. Bidragsbeloppet och, om ett förskott har utbetalats, restbeloppet skall utbetalas före den 15 oktober som följer på det regleringsår för vilket bidrag har beviljats.

(1) EGT nr L 124, 8.6.1971, s. 1.

3. Bidraget per bidragsberättigande djur och, om förskott har utbetalats, förskottet på det uppskattade bidragsbeloppet per bidragsberättigande djur, skall endast utbetalas om det fastställda beloppet per får är större än eller lika med 1 ecu.

Artikel 6

Omräkningskurs

1. Den omräkningskurs som skall tillämpas på den förskottsbetalning som avses i artikel 5.6 andra stycket i förordning (EEG) nr 3013/89 skall vara den representativa kurs som är i kraft den första dagen på det regleringsår för vilket bidrag beviljas.

2. Den omräkningskurs som skall tillämpas

— på det bidragsbelopp och det restbelopp som avses i artikel 5.6 fjärde stycket i förordning (EEG) nr 3013/89,

— på bidragsbeloppet och restbeloppet ovan, om utbetalningen förs över till påföljande regleringsår,

— på det avdragsbelopp som avses i artikel 4 i förordning (EEG) nr 3493/90,

skall vara den representativa kurs som är i kraft den sista dagen det regleringsår för vilket bidrag beviljas.

Artikel 7

Åtgärder för genomförandet

Medlemsstaterna skall vidta de åtgärder som är nödvändiga för att uppfylla bestämmelserna i denna förordning och skall anmäla dessa åtgärder till kommissionen.

Artikel 8

Upphävande

Förordning (EEG) nr 3007/84 upphör att gälla.

Artikel 9

Ikraftträdande

Denna förordning träder i kraft den sjunde dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska gemenskapernas officiella tidning*.

Den skall tillämpas från och med regleringsåret 1994.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 30 september 1993.

På kommissionens vägnar

René STEICHEN

Ledamot av kommissionen

BILAGA

Ansökningar om bidrag för tackor och hongetter

REGLERINGSÅR:

Region*	Totalt antal ansök-ningar	(I) Antal deklarerade tackor per producent som inte saluför fårmjölk eller fårmjölksprodukter** (per kategori)							Antal ansök-ningar (I)	(II) Antal deklarerade tackor per producent som saluför fårmjölk eller fårmjölksprodukter (per kategori)							Antal ansök-ningar (II)	(III) Antal deklarerade hongetter (per kategori)							Antal ansök-ningar (III)
		1/20	21/50	51/ 100	101/ 500	501/ 1000	+1000	Sum-ma		1/20	21/50	51/ 100	101/ 500	501/ 1000	+1000	Sum-ma		1/20	21/50	51/ 100	101/ 500	501/ 1000	+1000	Sum-ma	
Summa per medlems-stat																									

	Totalt antal ansök-ningar	Antal deklarerade tackor per producent som inte saluför fårmjölk /fårmjölksprodukter**	Antal deklarerade tackor per producent som saluför fårmjölk /fårmjölksprodukter	Antal deklarerade hongetter	Antal djur med nedsatt sats (50 %)
Mindre gynnade områden direktiv 75/268/EEG					
Icke-mindre gynnade områden					

(*) Regional underindelning fastställd i artikel 5.2 i rådets direktiv 82/177/EEG av den 22 mars 1982.
(**) För regleringsår före införandet av det system som avses i artikel 4.4 i förordning (EEG) nr 3013/89 skall alla deklarerade tackor föras in under rubriken "Antal deklarerade tackor per producent som inte saluför fårmjölk eller fårmjölksprodukter".